UNITED NATIONS



NATIONS UNIES

CSTAL ADDRESS ---- DRESSE POSTALE UNITED NATIONS, N.Y. 10017 CABLE ADDRESS ---- ADRESSE TELEGRAPHIQUE UNATIONS NEWYORK

REFERENCE NV/88/5

FEB 2 9 toria

The enclosed communication, available in Arabic and English, is transmitted to the permanent missions of the States Members of the United Nations at the request of the representatives of Lebanon and Maldives to the United Nations.

26 February 1988

La communication ci-jointe, disponible en anglais et en arabe, est transmise aux missions permanentes des Etats Membres de l'Organisation des Nations Unies à la demande des représentants du Liban et des Maldives auprès de l'Organisation.

26 fevrier 1988

Permanent Mission of the Republic of Lebanon to the United Nations Permanent Mission of the Republic of Maldives to the United Nations

February 25, 1988

Excellency,

We have the honour to inform you that, as from this date, diplomatic relations have been established between the Government of the Republic of Lebanon and the Government of the Republic of Maldives.

We, therefore, kindly request, Your Excellency, to transmit the enclosed joint communique, both in Arabic and in English, which we have signed on behalf of our respective Governments, to all Member States of the United Nations for their information.

Please accept, Excellency, the assurances of our highest consideration.

M. Rachid Fakhoury Ambassador Extraordinary and Plenipotentiary Permanent Representative of the Republic of Lebanon to the United Nations

H.E. Mr. Javier Perez de Cuellar Secretary-General United Nations New York

Mohamed Faiz Chargé d'Affaires a.i. of the Republic of Maldives to the United Nations

MAMU



Permanent Mission of the Republic of Lebanon to the United Nations Permanent Mission of the Republic of Maldives to the United Nations

JOINT COMMUNIQUE

The Government of the Republic of Lebanon and the Government of the Republic of Maldives, guided by, the principles enunciated in the United Nations Charter, and being desirous to establish relations of friendship and mutually beneficial cooperation on the basis of the principles of equality, non-interference in the internal affairs of other States, respect for independence and territorial integrity, have decided to establish diplomatic relations between the two countries at Ambassadorial level with effect from 25th February 1988.

Both Governments have agreed at a time convenient to both countries to appoint non-resident Ambassadors as their respective representatives.

New York, February 25, 1988

For the Government of the Republic of Lebanon

Locust a

M. Rachid Fakhoury Ambassador Extraordinary and Plenipotentiary Permanent Representative of the Republic of Lebanon to the United Nations For the Government of the Republic of Maldives

Mul

Mohamed Faiz Chargé d'Affaires a.i. of the Republic of Maldives to the United Nations

بيان مشـــترك

ان حكومة جمهورية المالديف ، وحكومة الجمهورية اللبنانية . عملا بالمبادي المنصوص عنها في ميثاق الامم المتحدة ، ورغبة منهما باقامة علاقات صداقة وتعاون مشترك تبنى على قواعد المساواة وعدم التدخل فـــي الشوون الداخلية للدول الاخرى ، واحترام استقلالها وسلامة اراضيها ، قـد قررتا إقامة علاقات دبلوماسية بين البلدين على مستوى السفرا ، اعتبارا من الخامس والعشرين من شـباط ١٩٨٨ . اتفقت الحكومتان على تعيين سـفيرين غير مقيمين، لتمثيلهما ، فسي الوقست المناسب لكلو البلدين .

نيويسورك في ٢٥ شمسياط ١٩٨٨

عن حكومــة الجمهوريــة اللبنانيـة رشــيد فـاخــوري السفير فوق العـادة و الـمطلق الـملاحية

مندوب لبنسان الدائم لسدى منظمة الامسم المتحدة

Malle

عن حكومة جمهورية المالديـ محمـد فايــز القائم بالاعمال بالــوكــالـــــة لبعثـة المالديـف الدائمة الى منظمـة الامم المتحـدة